

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 16228-5:2014

01-oktober-2014

Nadomešča: SIST EN 791:2000+A1:2009 SIST EN 996:2000+A3:2009

Oprema za vrtanje in temeljenje - Varnost - 5. del: Oprema za izdelavo membranskih sten

Drilling and foundation equipment - Safety - Part 5: Diaphragm walling equipment

Geräte für Bohr- und Gründungsarbeiten Sicherheit Feil 5: Geräte für Schlitzwandarbeiten (standards.iteh.ai)

Machines de forage et de fondation - Sécurité²²?Partie 5: Machines pour parois moulées dans le sol 85fe635667eb/sist-en-16228-5-2014

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 16228-5:2014

<u>ICS:</u>

53.100	Stroji za zemeljska dela	Earth-moving machinery
93.020	Zemeljska dela. Izkopavanja. Gradnja temeljev. Dela pod zemljo	Earthworks. Excavations. Foundation construction. Underground works

SIST EN 16228-5:2014

en,fr



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 16228-5:2014 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/03e6a045-ed3f-4a3e-b3d3-85fe6356e7eb/sist-en-16228-5-2014

SIST EN 16228-5:2014

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 16228-5

May 2014

ICS 93.020

Supersedes EN 791:1995+A1:2009, EN 996:1995+A3:2009

English Version

Drilling and foundation equipment - Safety - Part 5: Diaphragm walling equipment

Machines de forage et de fondation - Sécurité - Partie 5: Machines pour parois moulées Geräte für Bohr- und Gründungsarbeiten - Sicherheit - Teil 5: Geräte für Schlitzwandarbeiten

This European Standard was approved by CEN on 6 March 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austra, Belgium, Bulgara, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/03e6a045-ed3f-4a3e-b3d3-85fe6356e7eb/sist-en-16228-5-2014



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Ref. No. EN 16228-5:2014 E

Contents

Page

Forewo	ord	.3
Introdu	iction	.4
1	Scope	.5
2	Normative references	.5
3	Terms and definitions	.5
4	List of additional significant hazards	.6
5 5.1	Safety requirements and/or protective measures General	.7
5.2 5.2.1	Requirements for strength and stability General	.8
5.2.2 5.2.3	Loads from diaphragm wall cutting tools Stability of diaphragm walling rig	.8
5.3	Winches and pulleys	.9
5.4 5.4.1	Control devices General	10
5.4.2 5.4.3	Control of the diaphragm walling rig equipped with cutter and a supervision for suspending grabs or cutters when changing ropes	10
5.5 5.6	Moving parts involved in the process Maintenance of diaphragm wall cutters	10 10
5.7 5.8	Hose and cable handling systems	10
6 6.1	Verification of the safety requirements and/or protective measures General	11
7 7.1	Information for use Operator's manual	12
7.1 7.1.1 7.1.2	General Specific instructions on the diaphragm wall cutting tools put on the market separetely	12
7.2	Maintenance instructions	
Annex	A (normative) Noise test code 1	14
Annex	ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC 1	15
Bibliog	jraphy	16

Foreword

This document (EN 16228-5:2014) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 151 "Construction equipment and building material machines - Safety", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by November 2014 and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2014.

This document supersedes EN 791:1995+A1:2009, EN 996:1995+A3:2009.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

This European Standard is divided into several parts and covers drilling and foundation equipment.

Part 1 contains requirements that are/may be common to all drilling and foundation equipment. Other parts contain additional requirements for specific machines that supplement or modify the requirements of part 1. Compliance with the clauses of part 1 together with those of a relevant specific part of this standard giving requirements for a particular machine provides one means of conforming with the essential health and safety requirements of the Directive concerned NDARD PREVIEW

When a relevant specific part does not exist part 1 can help to establish the requirements for the machine, but will not by itself provide a means of conforming to the relevant essential health and safety requirements of the Directive.

SIST EN 16228-5:2014

This European Standard, EN 16228, Drilling and foundation equipment - Safety, consists of the following parts:

- Part 1: Common requirements
- Part 2: Mobile drill rigs for civil and geotechnical engineering, quarrying and mining
- Part 3: Horizontal directional drilling equipment (HDD)
- Part 4: Foundation equipment
- Part 5: Diaphragm walling equipment
- Part 6: Jetting, grouting and injection equipment
- Part 7: Interchangeable auxiliary equipment

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

This European Standard is a type C standard as stated in EN ISO 12100.

The machinery concerned and the extent to which hazards are covered are indicated in the scope of this standard.

When provisions of this type C standard are different from those which are stated in type A or B standards, the provisions of this type C standard take precedence over the provisions of the other standards, for drilling and foundation equipment that have been designed and built according to the provisions of this type C standard.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 16228-5:2014 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/03e6a045-ed3f-4a3e-b3d3-85fe6356e7eb/sist-en-16228-5-2014

1 Scope

This European Standard, together with part 1, deals with all significant hazards for diaphragm walling equipment when they are used as intended and under the conditions of misuse which are reasonably foreseeable by the manufacturer associated with the whole life time of the machine (see Clause 4).

The requirements of this part are complementary to the common requirements formulated in EN 16228-1:2014.

This document does not repeat the requirements from EN 16228-1, but adds or replaces the requirements for application for diaphragm walling equipment.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 474-5:2006+A3:2013, Earth-moving machinery — Safety — Part 5: Requirements for hydraulic excavators

EN 474-12:2006+A1:2008, Earth-moving machinery — Safety — Part 12: Requirements for cable excavators

EN 16228-1:2014, Drilling and foundation equipment — Safety — Part 1: Common requirements

EN ISO 12100:2010, Safety of machinery Deneral principles for design — Risk assessment and risk reduction (ISO 12100:2010) (standards.iteh.ai)

ISO 6395:2008, Earth-moving machinery — Determination of sound power level — Dynamic test conditions SIST EN 16228-5:2014

ISO 6396:2008, Earth-moving machinery and Determination of emission sound pressure level at operator's position — Dynamic test conditions 85fe6356e7eb/sist-en-16228-5-2014

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN ISO 12100:2010, EN 16228-1:2014 and the following apply.

3.1

diaphragm wall

structural retaining wall or cut-off wall, both of which can be impermeable and constructed in-situ in the ground as a series of contiguous panels

Note 1 to entry: Panels are typically narrow but deep and are cut between surface guide walls and can depend on a slurry or mud suspension for temporary ground support. Structural walls are typically of reinforced concrete with the concrete placed from the bottom of the panel upwards to displace the slurry or mud suspension.

Note 2 to entry: There are other diaphragm wall techniques, for example continuous trenchers; these techniques use machines and cutting tools such as digging chain or wheel disc, which are covered by EN 474–10.

3.2

diaphragm walling equipment

equipment for cutting panels for diaphragm walls

3.3

diaphragm walling rig

carrier machine equipped with diaphragm wall cutting tool

SIST EN 16228-5:2014

EN 16228-5:2014 (E)

The diaphragm walling rig is either: Note 1 to entry:

- a complete machine, or
- a carrier machine with interchangeable equipment in the form of diaphragm wall cutting tools, which can be provided by different suppliers or manufacturers.

The carrier machine can be: Note 2 to entry:

- foundation equipment as defined in EN 16228-4; or
- a crane complying with EN 13000 or EN 13001-1; or
- a cable excavator complying with EN 474-12; or
- a hydraulic excavator complying with EN 474-5.

3.4

diaphragm wall cutting tool

tool for cutting panels for diaphragm walls

Note 1 to entry: Diaphragm wall cutting tools can either be:

diaphragm wall grab, see definition 3.5;

diaphragm wall cutter, see definition 3.6.

Diaphragm wall cutting tools can be rope suspended and guided by frames or kelly bars. Note 2 to entry:

standards.iten.al)

3.5

diaphragm wall grab

SIST EN 16228-5:2014

clamshell grab within a guide device for cutting a diaphragm wall either hydraulically or rope operated

85fe6356e7eb/sist-en-16228-5-2014

See illustration A.2.24 of EN 16228-1:2014. Note 1 to entry:

3.6

diaphragm wall cutter

assembly of counter-rotating cutting or milling wheels within a guide body used to break up soil or rock for cutting a diaphragm wall

There are other non-mechanical diaphragm wall cutting tools used in the construction of a diaphragm Note 1 to entry: wall such as a chisel and are not covered by this document.

See illustration A.2.25 of EN 16228-1:2014. Note 2 to entry:

3.7

recovery

extraction of a diaphragm wall cutting tool

Note 1 to entry: For example, grab or cutter when it is stuck in the panel.

List of additional significant hazards 4

Clause 4 of EN 16228-1:2014 applies with the following additional Table 1.

Table 1 of EN 16228-1:2014 with the additional Table 1 in this document contain all hazards, (hazardous situations and events), identified by risk assessments as significant for diaphragm walling equipment and which require action to eliminate or reduce risk.

Hazards generally occur under the following conditions:

- in transportation to and from the work site;
- in rigging and dismantling on the work site;
- in service on the work site;
- when moving between working positions on the work site;
- out of service on the work site;
- in storage at the plant depot or on the work site;
- maintenance;
- changing diaphragm wall cutting tools and their components;
- changing ropes used to suspend diaphragm cutting wall tools.

Table 1 — List of additional significant hazards and associated requirements

No.	Hazard	Relevant clause(s) in this standard
1	Mechanical hazards and events NDARD PREVIEW	
1.1	Inadequacy of mechanical strength and sitch ai)	5.2.2, 5.2.3
1.2	Overturning	5.2.3, 5.3, 5.8, 6, 7.1
1.3	From inadequate design of pulleys, Tdrums228-5:2014	5.3
1.4	https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/03e6a045-ed3f-4a3e-b3 From inadequate selection_of_ropes/ 85fe635667eb/sist-en-16228-5-2014	5.3
1.5	Ejection of teeth from milling cutters	7.1
1.6	Impact through excessive oscillation of tools when tramming	7.1
2	Elementary forms of mechanical hazards	
2.1	Crushing/shearing between jaws of grabs	5.5, 7.1, 7.2
2.2	Drawing-in/trapping from teeth of milling cutters	5.4.2, 5.6, 7.1, 7.2
2.3	Crushing/entanglement/drawing-in/ abrasion when replacing ropes	5.4.3, 5.7, 7.1, 7.2
3	Fall of persons during access to (or at/from) the work position (including changing ropes)	7.1, 7.2
4	Hazards generated by noise, resulting in:	
4.1	Hearing losses and physiological disorders	Annex A
4.2	Accidents due to interference with speech communication and warning signals	Annex A

5 Safety requirements and/or protective measures

5.1 General

Diaphragm walling equipment shall comply with the requirements of EN 16228-1:2014 except as modified or replaced by the requirements of this part of the standard.

The requirements of EN 16228-1:2014 shall take precedence over the standards for the carrier machine.